## 土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210625014473

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 25/06/2021 14:49 查冊者姓名 NAME OF SEARCHER: suki 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

#### 本登記冊列明有關物業截至 25/06/2021 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 25/06/2021.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

#### 物業資料 PROPERTY PARTICULARS

#### 物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): B3975646

#### 地段編號

TOT NO.: SECTION A OF NEW KOWLOON INLAND FOR NO. 5244

批約 HELD UNDER: CONDITIONS OF SALE NO. UB10874

年期 LEASE TERM: 99 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1898

每年地稅 RENT PER ANNUM: \$222.00

物業參考編號 PRN: B3975646 (25/06/2021) 第 1 頁,共 5 頁 PAGE 1 OF 5

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210625014473

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 193/110446

ADDRESS: FLAT 1802 ON 18TH FLOOR OF BLOCK B

KAI TIN TOWERS NO.61 KAI TIN ROAD

KOWLOON

備註

REMARKS: SEE DEED POLL WITH PLAN (MEM. NO. 1677715)

#### 業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	(如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION	
HOPEWELL 105 LIMITED	<u></u>	-		-		
-		備註 REMARKS: CONDITION	IS OF SALE NO. 10874	OF NKIL 5244		
LAW MUI WAH ANNIE		UB1790266	20/08/1979	22/11/1979	\$170,962.00	
	備註 REMARKS: ASSIGNMENT WITH PLAN					
LAW PAK YUNG	JOINT TENANT	UB2828135	09/07/1985	26/07/1985	\$299,800.00	
TSANG LIN	JOINT TENANT					
		告注 PEMARKS ASSISNMEN	T			

備註 REMARKS: ASSIGNMENT

物業參考編號 PRN: B3975646 (25/06/2021) 第 2 頁,共 5 頁 PAGE 2 OF 5

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY

#### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210625014473

#### 業主資料

#### **OWNER PARTICULARS**

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	(如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION	
LAW PAK YUNG	TENANT IN COMMON	17020301300023 ASSIGNMENT	07/01/2017	03/02/2017	\$1,400,000.00	
羅北容	(2/10)	1.00101.1.1				
TSANG LIN 曾連	TENANT IN COMMON (4/10)					
LAW YUET MING 羅月明	TENANT IN COMMON (4/10)					
LAW YAT MING		17042401640085 ASSIGNMENT	06/04/2017	24/04/2017	\$1,400,000.00	
羅日明	(4/10) 備註 REMARKS: BY TSANG LIN					
LAW LEI MING		17081501830045 ASSIGNMENT	01/08/2017	15/08/2017	\$700,000.00	
羅莉明	(2/10) 備註 REMARKS: BY LAW PAK YUNG					

### 土地註冊處THE LAND REGISTRY

#### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210625014473

#### 物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB1677128	17/02/1979	22/03/1979	MODIFICATION LETTER WITH PLAN RE NKIL 5244	_	-
UB1730978	11/06/1979	18/07/1979	DEED OF MUTUAL COVENANT	- -	-
UB2300696	20/08/1982	20/08/1982	GOVERNMENT NOTICE NO.2672 OF 82 PURSUANT TO SECTION 22(1)	-	-
			備註 REMARKS: RE CROWN	- RENT AND PREMIUM (APPORTIONMENT) ORDINANCE	
17020301300011	07/01/2017	03/02/2017	MEMORANDUM OF SALE AND PURCHASE	EAW PAK YUNG  羅北容 (TENANT IN COMMON: 20%)  TSANG LIN 曾連 (TENANT IN COMMON: 40%)  LAW YUET MING 羅月明 (TENANT IN COMMON: 40%)  GNMENT MEM. NO. 17020301300023	\$1,400,000.00
17042401640074	06/04/2017		MEMORANDUM OF SALE AND PURCHASE	LAW YAT MING 羅日明 (4/10)	\$1,400,000.00

物業參考編號 PRN: B3975646 (25/06/2021) 第 4 頁,共 5 頁 PAGE 4 OF 5

#### 土地註冊處THE LAND REGISTRY

#### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210625014473

# 物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
備註 REMARKS: BY TSANG LIN SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 17042401640085					
17081501830031	01/08/2017	15/08/2017	MEMORANDUM OF SALE AND	LAW LEI MING	\$700 <b>,</b> 000.00
			PURCHASE		
				羅莉明	
				(2/10)	
			備註 REMARKS: BY LAW		
			SEE ASS	IGNMENT MEM. NO. 17081501830045	

#### 等待註冊的契約

#### **DEEDS PENDING REGISTRATION**

	文書日期	交付日期			
註冊摘要編號	DATE OF	DATE OF	文書性質	受惠各方	代價
MEMORIAL NO.	INSTRUMENT	DELIVERY	NATURE	IN FAVOUR OF	CONSIDERATION

\*\*\*\*\*\*\* 無 NIL \*\*\*\*\*\*